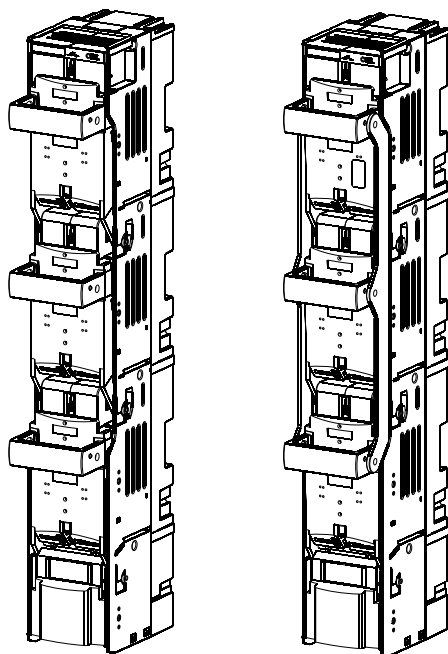


INSTRUCTIONS FOR USE, NÁVOD K POUŽITÍ

FUSE SWITCH-DISCONNECTOR - VERTICAL DESIGN
LIŠTOVÝ POJISTKOVÝ ODPÍNAČ



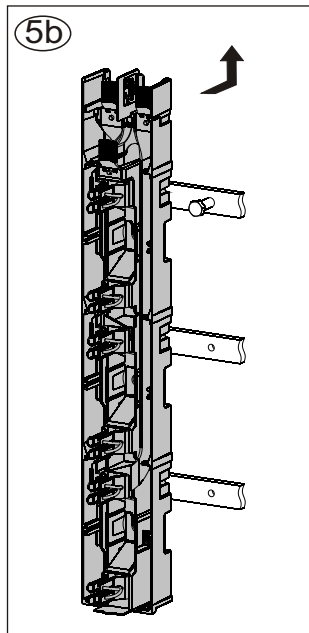
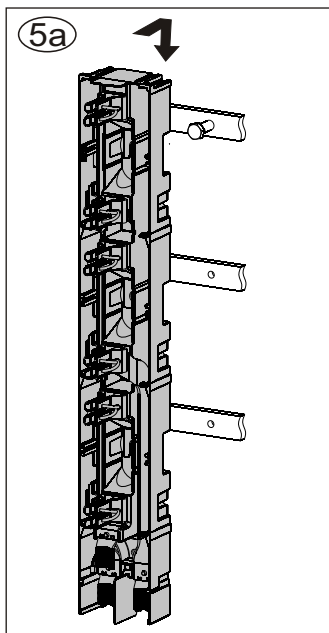
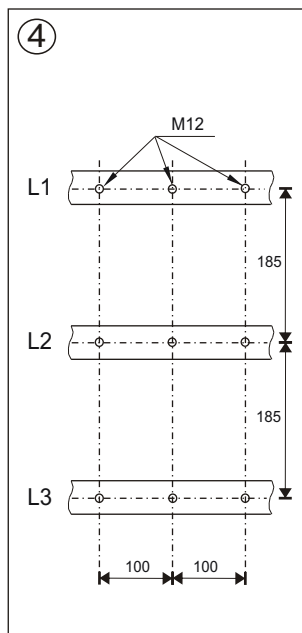
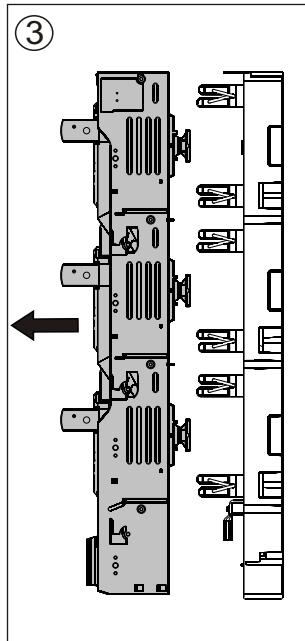
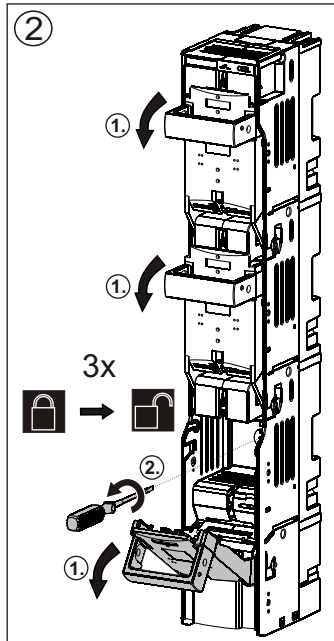
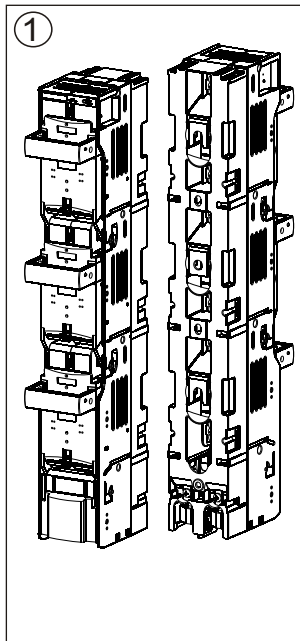
FSD.-3.-L.

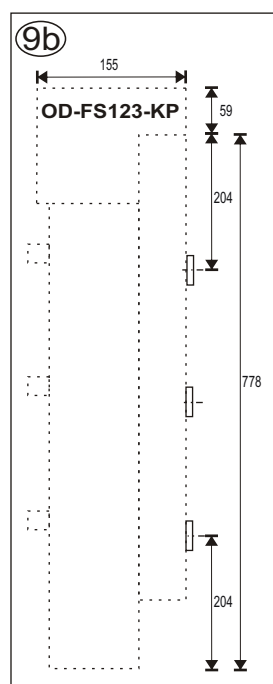
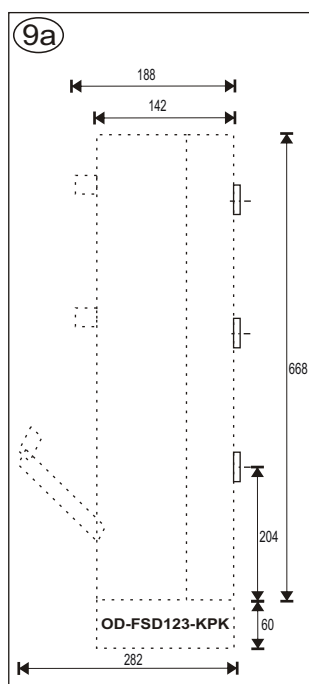
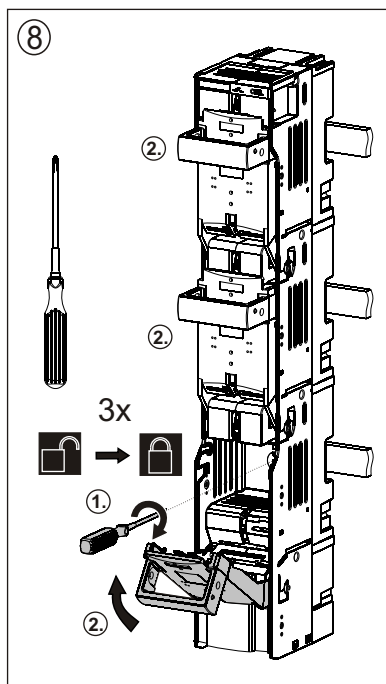
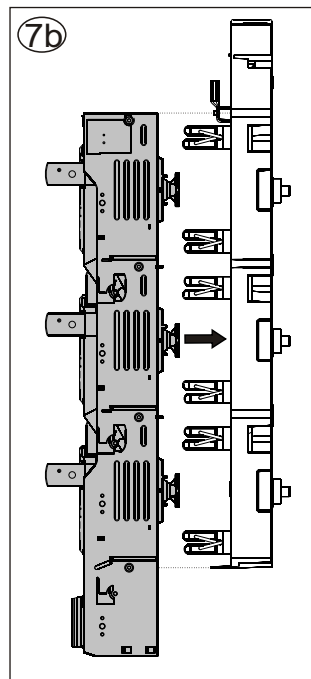
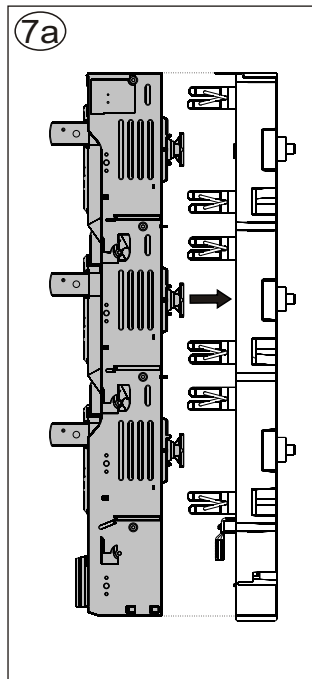
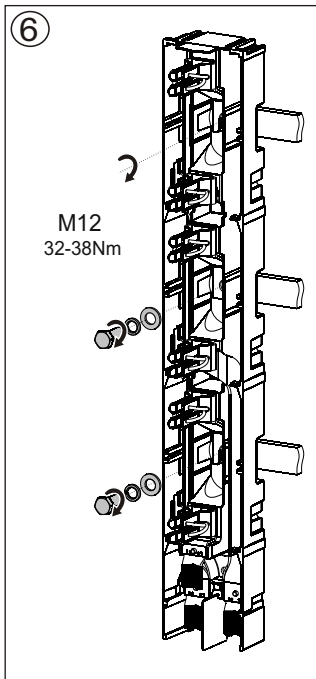
1

Installation, service and maintenance of the electrical equipment may be carried out by an authorized person only.

Montáž, obsluhu a údržbu smí provádět jen osoba s odpovídající elektrotechnickou kvalifikací.

FSD.-3.-L.



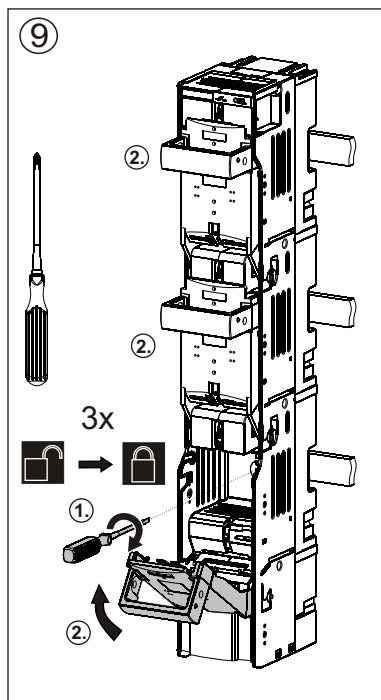
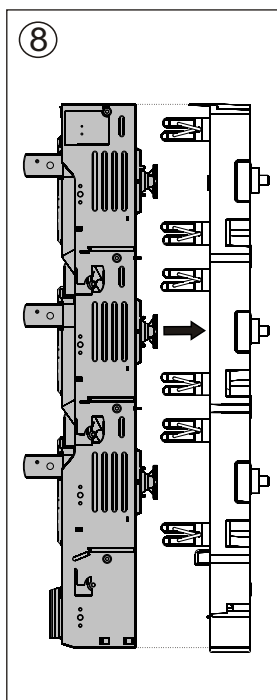
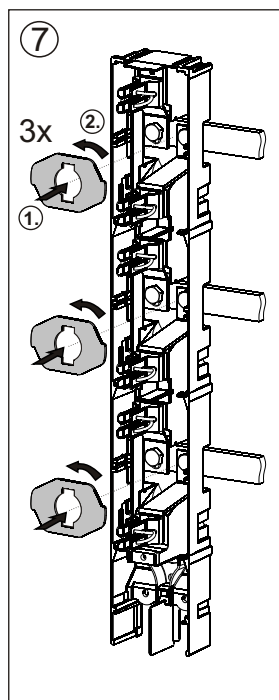
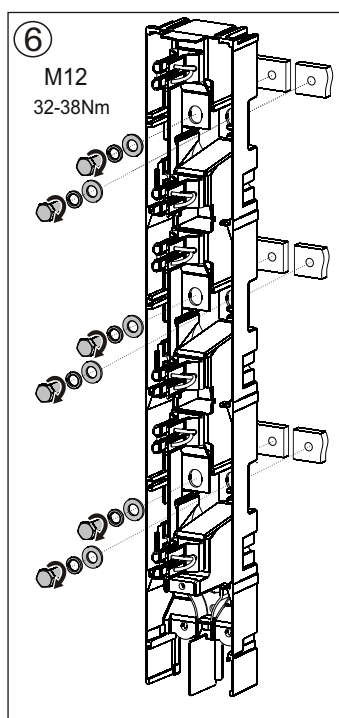
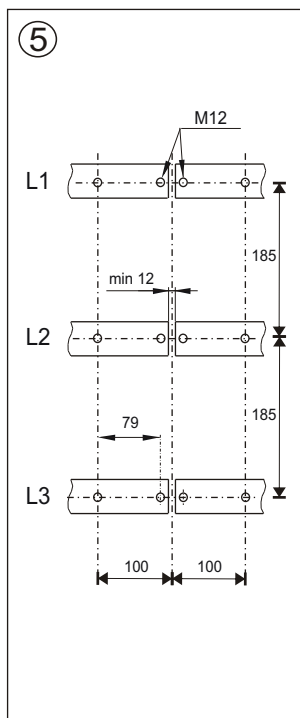
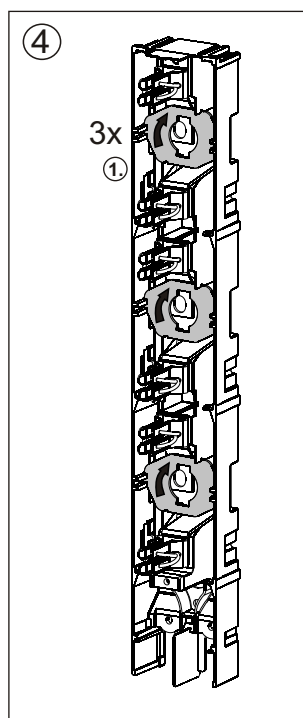


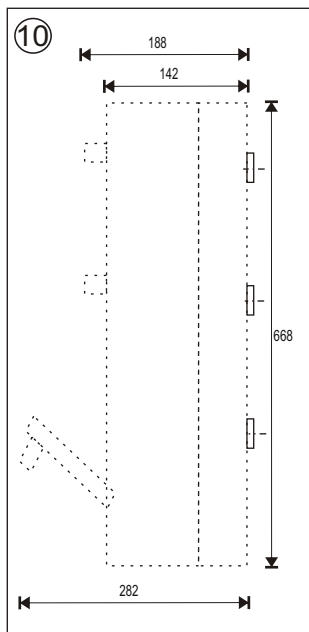
2



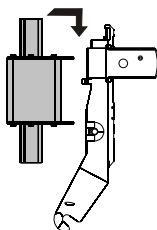
FSD.-3.-LL



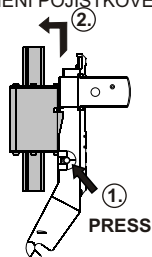




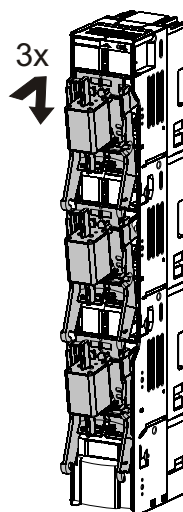
3 FUSE-LINK INSERTION
VLOŽENÍ POJISTKOVÉ VLOŽKY



4 FUSE-LINK RELEASE
UVOLNĚNÍ POJISTKOVÉ VLOŽKY

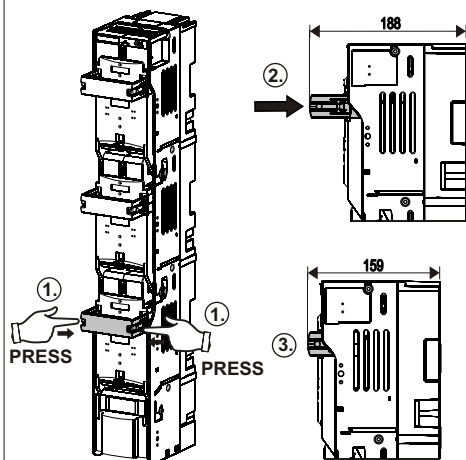


5 PARKING POSITION
PARKOVACÍ POLOHA

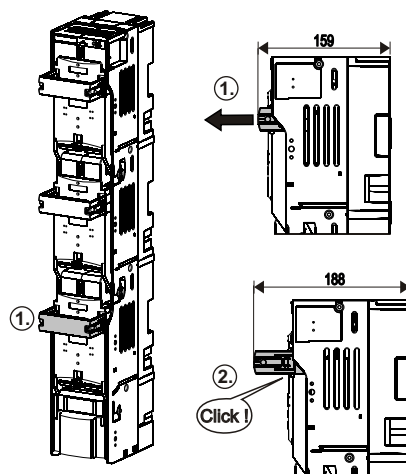


FSD.-31-L-Z

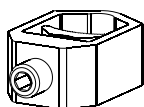
6 ENGAGED POSITION
ZASUNUTÁ POLOHA



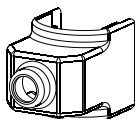
7 WITHDRAWN POSITION
VYSUNUTÁ POLOHA



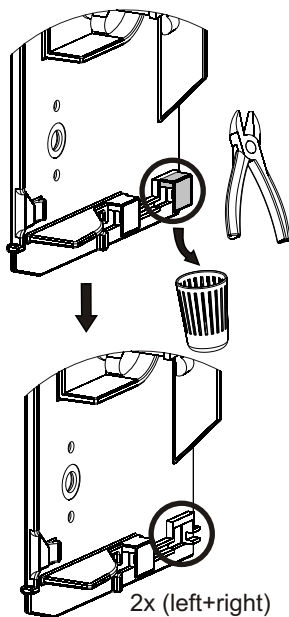
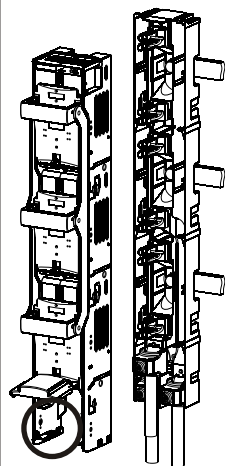
8 V-SHAPED CLAMP
V-TŘMEN



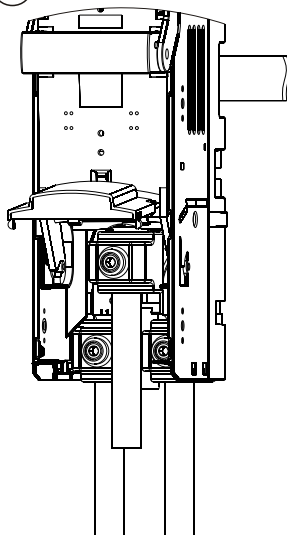
9 INSULATION CLAMP COVER
IZOLAČNÍ KRYT TŘMENU



①



②



10

Only materials which have low adverse environmental impact and which do not contain dangerous substances as specified in ROHS directive have been used in the product.

Ve výrobku jsou použity materiály s nízkým negativním dopadem na životní prostředí, které neobsahují zakázané nebezpečné látky dle ROHS.

OEZ▲

ESPAÑOL

SLOVENSKY

ПО-РУССКИ

PO POLSKU

DEUTSCH

FSD.-3.-L.

OEZ▲

ENGLISH
ČESKY

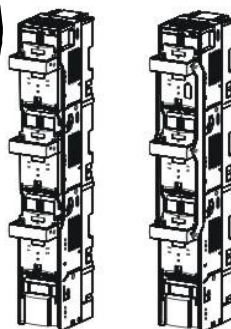
INSTRUCTIONS FOR USE, NÁVOD K POUŽITÍ

FUSE SWITCH-DISCONNECTOR - VERTICAL DESIGN
LIŠTOVÝ POJISTKOVÝ ODPINAČ

CE EAC

FSD.-3.-L.

1



Installation, service and maintenance of the electrical equipment may be carried out by an authorized person only.
Montáž, obsluhu a údržbu smí provádět jen osoba s odpovídající elektrotechnickou kvalifikací.

OEZ s.r.o., Šedivská 339, 561 51 Letohrad, Czech Republic, www.oez.cz

990586h Z00

Návod k použitiu		SLOVENSKY
Lištový poistkový odpínač - FSD.-3.-L.		
1	Montáž, obsluhu a údržbu môže vykonávať iba osoba s odpovedajúcou elektrotechnickou kvalifikáciou.	
2	Montáž	
3	Vloženie poistkovej vložky	
4	Uvolnenie poistkovej vložky	
5	Parkovacia poloha	
6	Zasunutá poloha	
7	Vysunutá poloha	
8	V-strmeň	
9	Izolačný kryt strmeňa	
10	Vo výrobku sú použité materiály s nízkym negatívnym dopadom na životné prostredie, ktoré neobsahuje zakázané látky podľa ROHS	
Инструкция по эксплуатации		ПО-РУССКИ
Шинный предохранительный разъединитель нагрузки - FSD.-3.-L.		
1	Установку, обслуживание и уход может проводить только лицо с соответствующей электротехнической квалификацией.	
2	Установка	
3	Установка плавкой вставки	
4	Освобождение плавкой вставки	
5	Положение после остановки	
6	Положение „вставлено“	
7	Положение „выдвинуто“	
8	V-хомут	
9	Изоляционная крышка хомута	
10	В изделии применены материалы с малым негативным влиянием на окружающую среду, которые не содержат запрещенные опасные вещества, указанные в директиве ROHS.	

Instrukcja obsługi		PO POLSKU
Listwowy rozłącznik bezpiecznikowy - FSD.-3.-L.		
1	Montaż, obsługę i konserwację wykonywać może wyłącznie odpowiednio wykwalifikowana osoba z branży elektrotechnicznej.	
2	Montaż	
3	Umieszczenie wkładki topikowej	
4	Obluzowanie wkładki topikowej	
5	Pozycja parkująca	
6	Pozycja zamknięty	
7	Pozycja wysunięty	
8	Zacisk V	
9	Izolacyjna osłona zacisku	
10	W wyrobie zastosowane zostały materiały z niskim negatywnym oddziaływaniem na środowisko naturalne, które nie zawierają zakazanych niebezpiecznych substancji zgodnie z ROHS.	
Gebrauchsanweisung		DEUTSCH
Leistungssicherungslasttrennschalter - FSD.-3.-L.		
1	Die Montage, die Bedienung und Instandhaltung kann nur der Arbeiter mit der entsprechenden elektrotechnischen Qualifikation verrichten.	
2	Montage	
3	Einlegen der Sicherungseinlage	
4	Lösen der Sicherungseinlage	
5	Parkposition	
6	Eingeschobene Position	
7	Herausgeschobene Position	
8	V-Bügel	
9	Isolationsdeckel des Bügeln	
10	Für das Erzeugnis werden Stoffe mit niedrigen negativen Umweltauswirkungen angewandt, die keine verbotenen gefährlichen Stoffe nach ROHS enthalten.	

Instrucciones de uso	
ESPAÑOL	
Seccionador de cortocircuito tipo regleta - FSD.-3.-L.	
1	El montaje, servicio y mantenimiento puede realizar únicamente la persona con la cualificación electrotécnica correspondiente.
2	Montaje
3	Introducción del manguito de fusible
4	Aflojamiento del manguito de fusible
5	Posición de estacionamiento
6	Posición de encajamiento
7	Posición desenchajada
8	Estribo-V
9	Cubierta aislante de la abrazadera
10	En el producto están usados los materiales que tienen incidencia negativa baja al medio ambiente, que no incluyen las materias peligrosas prohibidas según ROHS.